CONTACT ICCS-CIEC

International Council for Canadian Studies
250 City Centre, Suite 303, Ottawa, Canada K1R 6K7
Tel.: (613) 789-7834; Fax: (613) 789-7830; E-mail: gleclair@iccs-ciec.ca
http://www.iccs-ciec.ca

(Cliquez ici pour aller à la version française)

ON THE HOMEFRONT

THE ICCS WOULD LIKE TO CONGRATULATE...

The Israel Association for Canadian Studies, for its 20th anniversary which was held at the Israel Museum in Jerusalem on a beautiful Friday morning, January 6, 2006, over 200 participants enjoyed a special program which included greetings by Museum Director, James Snyder, and Canadian Ambassador Don Sinclair. Prof. Arie Shachar, Chairman of the IACS, Academic Committee and Director of the Halbert Centre for Canadian Studies, reported on the achievements of the IACS in promoting the study of Canada in Israel, and Danny Ben-Natan, President of the IACS proudly announced that with the help of a matching grant from FAC, the IACS will be awarding an average of 5 graduate fellowships a year for the next ten years, thus ensuring the future of Canadian Studies in Israel. The keynote speaker, Charles R. Bronfman, noted civic leader and philanthropist, spoke proudly of his Canadian heritage and of the partnership between Canada and Israel. Danny Ben-Natan concluded the proceedings with the announcement that Charles Bronfman was made the first Honorary Member of the Israel Association for Canadian Studies.

CANADIAN STUDIES NEWS

ANNUAL CONFERENCE OF THE JAPANESE ASSOCIATION FOR CANADIAN STUDIES

The 31st Annual Conference of the Japanese Association for Canadian Studies will be held on September 9-10, 2006 at Waseda University in Tokyo, Japan. The Sessions are divided in 4: I. Open Topics; II. Canadian Medical Reform and Pension Plan; III. Changing Social Integration in Canada; IV. In Search of Superiority and Equality: Education in Canada. In addition, The symposium will be held: "Is Canada a post-modern society?". Although the program is almost fixed, your participation will be welcomed. **Contact**: Professor Toyohiko Matsubara of Ritsumeikan Universtiy, Program committee chair, at tmt00780@ec.ritsumei.ac.jp.

ACSUS WESTERN CANADIAN STUDIES ASSOCIATION ESTABLISHED

During the ACSUS 2005 biennial conference in St. Louis, the Western Canadian Studies Association held its organizational meeting. The new association will include Canadianists from the western states not already served by a regional organization: Arizona, California, Colorado, Hawaii, Nevada, New Mexico, Utah, and Wyoming. The group elected Carol Beran of St. Mary's College as President for a three-year term, and Alan Artibise, Arizona State University, as Membership Chair/Treasurer for a two-year term. Yitan Li, University of Southern California, and Patrick Coleman, University of California Los Angeles, were elected to the Council.

GENDER AND THE CITY CONFERENCE

The Institute for the Study of the Americas and the Institute of Commonwealth Studies at the University of London and the London Conference for Canadian Studies are happy to present the programme for the upcoming Gender and the City conference, 24 February 2006 at Canada House, Trafalgar Square, London, UK. For registration information please visit the website at www.americas.sas.ac.uk/events/gendercity.htm. **Contact**: Olga Jimenez at Olga.Jimenez@sas.ac.uk or on +44 (0) 20 7862 8871.

THE LIBERAL ORDER IN CANADIAN HISTORY

The McGill Institute for the Study of Canada is organizing this symposium March 3, 2006. Following Ian McKay's

groundbreaking article ("The Liberal Order Framework: A Prospectus for a Reconnaissance of Canadian History", Canadian Historical Review, 81: 4, 2000), this symposium will bring together prominent scholars who will discuss the concept of a "liberal order", its evolution in Canadian history, and its implications for historical practice. Contact: Jean-François Constant (jean-francois.constant@mcgill.ca) or Michel Ducharme (michel.ducharme@elf.mcgill.ca) at (514) 398-2974.

CALLS AND INVITATIONS

BIENNIAL JERUSALEM CONFERENCE IN CANADIAN STUDIES

The Halbert Centre for Canadian Studies, the Hebrew University of Jerusalem and the Israel Association for Canadian Studies will hold the 11th Biennial Jerusalem Conference in Canadian Studies in Jerusalem, July 2-6, 2006. The conference will focus on the theme of "Conflict Management and Resolution" in its many facets: on the level of individuals, groups, cities and countries, in the spheres of environment, law, and politics, or through its representation within the arts. This broad theme will be broken down into three major foci in the context of the conference. The first is "Conflict Management and Resolution within Societies: Canadian and Israeli Mechanisms and Experience". The second area of concentration is "Conflict and Conflict Resolution as Portrayed in Art and Literature". The third sub-theme of the conference is "The Rule of Law in a Parliamentary Democracy: A Comparative Review of Canada and Israel" (the subject of a special focus-day of the conference). The complete call for papers is posted on the Association's Web site at http://canadianstudies.huji.ac.il/. **Deadline** (one-page abstract by electronic means): March 1st, 2006. **Contact**: Mrs. Liron Gur and Mrs. Alta Dayan (Conference Coordinators), The Halbert Centre for Canadian Studies, The Hebrew University of Jerusalem, Mount Scopus, Jerusalem, 91905 Israel. Fax: 972-2-582-6267. Tel: 972-2-588-1344. E-mail: mscanada@mscc.huji.ac.il.

ACSUS 35TH ANNIVERSARY COLLOQUIUM

The Association for Canadian Studies in the United States (ACSUS) will hold its 35th anniversary colloquium September 28-30, 2006 at the Sheraton Hotel, Anchorage, Alaska. This colloquium will examine Canada's role and relationships in the North Pacific region. Proposals for papers are invited from a broad range of disciplinary perspectives and in a number of research areas including: Northern Neighbo(u)rs: Canada and the US in the North Pacific; Canada and Alaska: Peoples, Environments, Sustainable Development; Canada's links with the Russian Far East; Canada and North East Asia: China, Japan, and the Koreas; Canada and the Aboriginal Peoples of the North Pacific region. **Deadline** (one-page abstract): March 15, 2006. **Contact**: ACSUS, acsusinalaska@acsus.org.

INTERNATIONAL CONFERENCE ON ROBERT LEPAGE

Le Groupe de recherches et d'études sur le Canada francophone (GRECF), Birkbeck College, University of London, University of Manchester, University of Glasgow organise this international conference on Robert Lepage's work to be held June 1-3, 2006. The conference will be investigating the rich opus of Lepage's practice. The area of interest reflects the diversity and flexibility of Lepage`s wide scope of engagements: from original projects to classic texts; from opera to film; from multimedia to new technology; as well as social, cultural and political interventions. The proceedings of the conference will be published. Papers should be no longer than 20 pages (5000 words). The name of the author responsible for correspondence, mailing address, telephone and fax numbers, and e-mail address should be included with submissions. The conference will have three different segments: Manchester, May 30th-31st: Practical Workshops on the interdisciplinary work of LePage; London, Canada House, June 1-2: Academic Papers (20 minutes); London, Birkbeck, June 3, film presentations and papers. **Extended deadline**: 27 February 2006. **Contact**: Dr Aleksandar Dundjerovic (University of Manchester), aleksandar.dundjerovic@manchester.ac.uk. Please include 'Conference: Lepage' in your subject line.

ÉMIGRATION MAROCAINE AU CANADA : MOBILES, REPRÉSENTATIONS ET CONTRAINTES

The « Université Mohamed Premier d'Oujda », the « Faculté des Sciences Juridiques, Économiques et Sociales », the Canadian Studies Centre of Oujda, the « Chaire UNESCO de la culture de la Paix » and CERIM are organizing March 30 and 31, 2006 this international Conference. Details are available from the AIEQ website (which we thank): http://www.aieq.qc.ca/bulletins/janv06/maroc.pdf.

ASSOCIATION DES JEUNES CHERCHEURS EUROPÉENS EN LITTÉRATURE QUÉBÉCOISE

This conference will be held in Venice, November 23 and 24, 2006 in "honour of Franca Marcato Falzoni", sponsored by the "Dipartimento di Studi Linguistici e Letterari Europei e Postcoloniali" of the University of Ca' Foscari in Venice, and the contribution of CISQ – Centro Interuniversitario di Studi Quebecchesi. Those wishing

to participate should submit a proposal on his or her research. No theme is imposed, as the aim of these conferences is to promote the work of young researchers. Thus the paper must deal with an author, theme, work, etc. related to Québec literature. **Deadline**: February 28, 2006. **Contact**: Lucie Picard (lucie.picard@ajcelq.org) or Cristina Minelle (cristina.minelle@ajcelq.org). Web site: www.ajcelq.org.

LES RAPPORTS RÉCIPROQUES ENTRE L'ACADIE ET LA FRANCOPHONIE NORD-AMÉRICAINE ET MONDIALE

Conference organized by the « Association internationale des études acadiennes » and the « Groupe de recherche sur les rapports Acadie, France, Québec » and to be held May 18 and 19, 2006 at McGill University during the ACFAS Congress. **Deadline**: February 15, 2006. **Contact** : Marie-Linda Lord, Moncton University, Moncton, NB, E1A 3E9. Tel: (506) 858-4048. E-mail: lordml@umoncton.ca.

GRADUATE OR POSTDOCTORAL INTERNSHIPS IN ORAL HISTORY / PUBLIC HISTORY

The Department of History at Concordia University (Montreal) offers two $8,000 internships to incoming MA or Ph.D. students, or to an incoming SSHRC post-doctoral fellow. The successful applicants will pursue a project in the research fields of oral history and/or public history (broadly defined). Proposals that relate to the working class experience in Canada and/or the United States are particularly welcome. **Deadline**: February 1st, 2006. **Contact**: Steven High, Canada Research Chair in Public History, Department of History, Concordia University, 1455 de Maisonneuve Blvd W., Montreal, QC, H3G 1M8. Tel: (514)848-2424 x 2413. E-mail: shigh@alcor.concordia.ca.

ISSUES IN NATIONALISM

Proposals are now being accepted to contribute to a new series called "Issues in Nationalism" to be published by Ashgate. This series will examine renewed attention on nationalism, focusing on topics such as cultural identity, group boundaries, and their political, social and historical implications, emphasizing contributions from multiple disciplines and theoretical traditions. Proposals should include a statement of aims and rationale, chapter details, author CV, two sample chapters, possible anticipated market and likely completion. **Contact**: Series Commissioning Editor, Kirstin Howgate: khowgate@ashgatepublishing.com) or Series Editor Hudson Meadwell, McGill University (email: hudson.meadwell@mcgill.ca).

RESOURCES

WORKSHOP TO DEVELOP CANADIAN STUDIES COURSE CONTENT

Canadianizing the Curriculum Workshop to be held January 27-28, 2006, and sponsored by University System of Georgia's Center for Canadian Studies, the Mid-Continent Consortium for International Education, and the University of Tennessee at Chattanooga to aid faculty in the development of Canadian studies course content. **Contact**: hnicol@westga.edu for registration. Further information about this event posted online at http://canada.gcsu.edu.

CANADIAN MAPS OF ALL KINDS AVAILABLE ON THE WEB

The Atlas of Canada Web site provides the most interesting, dynamic and comprehensive collection of maps and related information about Canada available anywhere on the Internet, with effective and intuitive tools for users to access them. Please visit: http://atlas.gc.ca/site/index.html.

CANADIAN ENVIRONMENTAL HISTORY BIBLIOGRAPHY

The Canadian Environmental History Bibliography is now online at the following address: http://www.cieq.uqtr.ca/fci_hec/index_en.php. A grant provided by the Canadian Foundation for Innovation (CFI) has permitted the creation of this bibliography of over 25,000 citations, and the indexing of over 15,000 references back to 1982. **Contact**: Stéphane Castonguay (Stephane.Castonguay@uqtr.ca), Chaire de recherche du Canada en histoire environnementale du Québec, Université du Québec à Trois-Rivières, C.P. 500, Trois-Rivières, Québec Canada G9A 5H7.

NEW WEBSITE FOR THE JOURNAL "SCIENTIA CANADENSIS"

The journal "Scientia Canadensis" has moved to a new website address. The site offers detailed tables of content of published and forthcoming issues. It also presents information regarding the guidelines to authors and the composition of the editorial board. **Contact**: jean-francois.auger@gersulp.u-strasbg.fr. Web info: www.cstha-ahstc.ca/scientia_canadensis/english/home.htm.

NEWS OF GENERAL INTEREST

THE INNU: TRADITION AND IMAGINATION OF THE FUTURE

The Canadian panel of the International Congress of Americanists (to be held in Perugia, Italy, May 4-7, 2006), seeks papers. The Innu people (Montagnais/Naskapi) of Quebec and Canadian Labrador have survived throughout harsh historical pressures: forced assimilation, epidemies, and migrations that have signed the four centuries of European domination. In the last decades, military bases and other ambient devastations have menaced seriously the existence of the native communities. Yet, the Innu affront the future and take advantage once more of their oral traditions. The proposed session means to gather testimonies of this resistance, and challenging the future by giving voice to the Innu and those who have supported them. So, are welcome any panel to Innu, story-tellers, traditionalists, artists, researchers and anthropologists who have shared the life with Innu and their communities, or literates who value their oral and written tradition. **Deadline**: January 31st, 2006. Registration is required : www.amerindiano.org. **Contact**: Francesco Spagna, Coordinator, at immram62@yahoo.it.

LE FÉDÉRALISME, LE QUÉBEC ET LES MINORITÉS FRANCOPHONES DU CANADA -- REMINDER

Conference organized by the « Centre de recherche en civilisation canadienne-française » and the « Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques » of the University of Ottawa, and to be held March 9-11, 2006. Details at http://www.sciencessociales.uottawa.ca/crfpp/fra/activites.asp.

OLD ECONOMY REGIONS IN THE NEW ECONOMY: A NORTH/SOUTH DIALOGUE ON SOCIAL, CULTURAL AND ECONOMIC ISSUES

Conference to be held March 24-25, 2006, in Thunder Bay, Ontario. The call for papers is posted at http://www.oldeconomyneweconomy.ca/. **Deadline**: January 15, 2006. **Contact**: Professor Thomas Dunk, Department of Sociology, Lakehead University, 955 Oliver Rd., Thunder Bay, Ontario P7B 5E1. E-mail: tdunk@lakeheadu.ca; or Professor Bruce Muirhead, Department of History, Lakehead University, 955 Oliver Rd., Thunder Bay, Ontario P7B 5E1. E-mail: bmuirhea@tbaytel.net.

MOVING TOWARDS JUSTICE: LEGAL TRADITIONS AND ABORIGINAL AND CANADIAN JUSTICE

The First Nations University of Canada and the Saskatchewan Institute of Public Policy will hold this conference in Regina, Saskatchewan. **Contact**: sipp@uregina.ca. Details at http://www.uregina.ca/sipp.

WHAT KIND OF EUROPE? MULTICULTURALISM, MIGRATION, POLITICAL COMMUNITY AND LESSONS FROM CANADA

Conference of the European Community Studies Association - Canada (ECSA-C) to be held in Victoria, Canada, May 19-20, 2006. The event will examine Europe's constitutional convention, the 2004 enlargement, and challenges emerging from the negotiation process with four new prospective EU members. **Deadline**: January 31, 2006. Those wishing to participate should email a one-page summary of the paper proposed and a brief CV to both program chairs: Edelgard Mahant (Mahant@glendon.yorku.ca) and Emmanuel Brunet-Jailly (ebrunetj@uvic.ca). Information is posted on the following website: http://web.uvic.ca/ecsac/.

THE TEXTBOOK WORLDWIDE—PAST, PRESENT, FUTURE

The International Conference to be held April 11-14, 2006 at the Bibliothèque nationale du Québec (475, boul. De Maisonneuve Est, Montréal) and at the Université du Québec à Montréal (405, rue Sainte-Catherine Est, Montréal). Details at http://www.unites.uqam.ca/grem/colloque/pages_english/index_english.html.

UNE HISTOIRE AU QUOTIDIEN

59th Conference of the « Institut d'histoire de l'Amérique française » to be held October 19-21, 2006 at the Université du Québec à Montréal. **Deadline** (proposals): March 31, 2006. **Contact**: Alain Beaulieu, Département d'histoire, Université du Québec à Montréal, C.P. 8888 - Succ. Centre-Ville, Montréal, QC H3C 3P8. E-maill: beaulieu.alain@uqam.ca. Fax: (514) 987-7813.

TRANSFORMATIONS: THE ATLANTIC WORLD IN THE LATE SEVENTEENTH CENTURY

Conference to be held at Harvard University March 30-April 1, 2006. The Atlantic History Seminar will host this conference on the transformations that overtook the Atlantic World in the late seventeenth century. **Contact**:

pdenault@fas.harvard.edu. Details at http://www.fas.harvard.edu/~atlantic/trans06.html.

TRANSATLANTIC CONFLICT AND CONSENSUS: CULTURE, HISTORY, AND POLITICS

The Maastricht Center for Transatlantic Studies will hold its conference October 25-28, 2006. **Contact**: tschorn@usd.edu. Details at www.transatlanticstudies.org.

NORTH ATLANTIC FISHERIES HISTORY CONFERENCE

Conference to be held in Bremerhaven (Germany) August 7-11, 2006. **Contact**: heidbrink@dsm.de.

LITERATURES: FROM TEXT TO HYPERTEXT

International conference organized by the Committee on Comparative Literature in the Digital Age of the ICLA (International Comparative Literature Association) and LEETHI (Literaturas Espanolas y Europeas del Texto al Hipertexto) to be held 21-23 September 2006, Universidad Complutense de Madrid, Spain. Details at http://www.ucm.es/info/leethi/seminario/index.htm.

NEW HORIZONS IN TRANSLATION STUDIES

Conference to be held 11-12 May 2006, at Haceteppe University, Ankara, Turkey. The main topics of the Conference are: translation theory; history of translation; translation criticism; literary translation; theory and practice of interpreting; training; and market. The languages of the Conference are Turkish, English, and French. **Contact**: Elif Ersozlu at eersozlu@hacettepe.edu.tr. Details at http://www.mutercim-tercumanlik.hacettepe.edu.tr/.

SOVEREIGNTY, SECESSION AND THE RIGHT TO SELF-DETERMINATION

International workshop to be held June 15-16, 2006, at the International Institute for the Sociology of Law (IISJ) in Oñati (Basque Country, Spain). Keynote speakers will be Margaret Moore and Michael Keating. Suggested themes for contributions include; cases of self-determination, secession and constitutionalism, sovereignty and foreign intervention, the evolution in international law of the right to self-determination, self-determination as a tool for conflict prevention, self-determination and minority protection, the ethics of secession, and the Basque case. **Deadline**: January 31, 2006. The official languages of the conference are English and Basque. **Contact**: ekai@berkeley.edu. Details: http://www.iisj.es.

CONTACT CIEC-ICCS

Conseil international d'études canadiennes
250, City Centre, bureau 303, Ottawa, Canada K1R 6K7
Tél. : (613) 789-7834; téléc. : (613) 789-7830; courriel : gleclair@iccs-ciec.ca

http://www.iccs-ciec.ca

****

QUOI DE NEUF AU CIEC?

LE CIEC AIMERAIT FÉLICITER...

L'**Association d'études canadiennes en Israël**, qui a célébré son 20e anniversaire au Musée d'Israël à Jérusalem, par une belle journée de janvier, le 6, lors de laquelle plus de 200 personnes ont eu le plaisir d'entendre quelques mots de bienvenue de la part du directeur du musée, M. James Snyder, un discours de l'ambassadeur du Canada en Israël, M. Don Sinclair. Par ailleurs, le professeur Arie Shachar, président du Comité académique de l'Association d'études canadiennes en Israël (AÉCI) et directeur du Halbert Centre for Canadian Studies, a fait un bilan des maintes réalisations de l'AÉCI dans le but de promouvoir le Canada en

Israël, tandis que M. Danny Ben-Natan, président de l'AÉCI, annonçait avec grande fierté la création de 5 bourses de cycles supérieurs, qui, avec l'appui d'Affaires étrangères Canada, seront offertes pendants les dix prochaines années et verront au développement des études canadiennes en Israël. Le conférencier principal était Charles R. Bronfman, philanthrope et leader communautaire de renom, qui a parlé avec passion de son héritage canadien et du partenariat entre l'Israël et le Canada. Danny Ben-Natan a conclu l'événement en annonçant que l'Association nommait son premier membre honoraire, en l'occurrence M. Charles Bronfman.

NOUVELLES EN ÉTUDES CANADIENNES

CONFÉRENCE DE L'ASSOCIATION JAPONAISE D'ÉTUDES CANADIENNES

La 31e conférence annuelle de cette association aura lieu les 9 et 10 septembre 2006 à la Waseda University à Tokyo, Japon. Quatre séances sont prévues : I. Sujets libres; II. Réforme médicale et régime de retraite au Canada; III. L'évolution de l'intégration sociale au Canada; IV. À la recherche de l'excellence et de l'égalité: l'éducation au Canada. En outre, un symposium est prévu : « Est-ce que le Canada est une société postmoderne? » Bien que le programme soit sur le point d'être complété, on accepte encore des soumissions. **Contact** : Professor Toyohiko Matsubara, Ritsumeikan Universtiy, president du comité académique au tmt00780@ec.ritsumei.ac.jp.

ACSUS – CRÉATION D'UNE ASSOCIATION RÉGIONALE

La dernière conférence d'ACSUS tenue à St. Louis voyait la création de la « Western Canadian Studies Association », ce regroupement associe les régions qui ne sont pas desservies par les autres associations régionales d'ACSUS, c'est-à-dire Arizona, Califournie, Colorado, Hawaii, Nevada, New Mexico, Utah et Wyoming. Le groupe a élu Carol Beran du St. Mary's College à titre de présidente (un mandat de trois ans) et Alan Artibise, Arizona State University, à titre de trésorier (un mandat de deux ans). Yitan Li, University of Southern California, et Patrick Coleman, University of California Los Angeles, ont été élus au conseil.

CONFÉRENCE « GENDER AND THE CITY »

Le « Institute for the Study of the Americas » et le « Institute of Commonwealth Studies » de la « University of London » et le « London Conference for Canadian Studies » annoncent que le programme de cette conférence, qui aura lieu le 24 février, est maintenant disponible au site www.americas.sas.ac.uk/events/gendercity.htm. **Contact** : Olga Jimenez au Olga.Jimenez@sas.ac.uk ou au +44 (0) 20 7862 8871.

L'ORDRE LIBÉRAL EN HISTOIRE CANADIENNE

Symposium organisé par l'Institut d'études canadiennes de McGill. Poursuivant le travail amorcé par Ian McKay («The Liberal Order Framework: A Prospectus for a Reconnaissance of Canadian History», Canadian Historical Review, 81: 4, 2000), ce symposium réunira des chercheurs reconnus qui discuteront du concept de « l'ordre libéral » et de son évolution dans l'histoire et la pratique historienne. Contact : Jean-François Constant (jean-francois.constant@mcgill.ca) ou Michel Ducharme (michel.ducharme@elf.mcgill.ca) au (514) 398-2974.

APPELS ET INVITATIONS

CONGRÈS BIENNAL D'ÉTUDES CANADIENNES À JÉRUSALEM

Le Centre Halbert d'études canadiennes, l'Université hébraïque de Jérusalem et l'Association israélienne d'études canadiennes annoncent la tenue de ce congrès qui aura lieu à Jérusalem, du 2 au 6 juillet 2006. Le congrès aura pour thème la « Gestion et la résolution de conflit/s » sous ses multiples facettes, individuelles, collectives, urbaines, nationales, environnementales, légales, politiques et leurs représentations en art et en littérature. Ce thème général se scinde en trois sous-groupes : La gestion et la résolution de conflit/s au sein de sociétés: Mécanismes et expériences canadiens et israéliens; La représentation de la résolution de conflit en art et en littérature; et La règle de la loi dans une démocratie parlementaire: Étude comparée du Canada et d'Israël (ce sujet fera l'objet d'une journée spéciale du congrès). L'appel complet est affiché sur le site de l'Association au http://canadianstudies.huji.ac.il/. **Date limite** (résumé d'une page) : le 1er mars 2006. **Contact** : Mmes Liron Gur et Alta Dayan, Coordinatrices du congrès, The Halbert Centre for Canadian Studies, The Hebrew University of Jerusalem, Mount Scopus, Jerusalem, 91905 Israel. Téléc. : 972-2-582- 6267. Tél. : 972-2-588-1344. Courriel : mscanada@mscc.huji.ac.il. Ou Professeur Arie Shachar, Organisateur du congrès et Président du Conseil académique de l'AIEC, courriel : msariesh@mscc.huji.ac.il.

COLLOQUE SOULIGNANT LE 35E ANNIVERSAIRE D'ACSUS

L'Association d'études canadiennes aux États-unis (ACSUS) tiendra ce colloque du 28 au 30 septembre 2006 au Sheraton Hotel, Anchorage, Alaska. Le thème portera sur le Canada dans la région du Pacifique Nord et comportera des séances telles que « Voisins nordiques : les É.-U. et le Canada dans la région circumpolaire »; « Le Canada et la Chine/Japon/Corées » et « Le Canada et la Russie orientale ». Les détails seront distribués au fur et à mesure qu'ils apparaîtront. Un appel de texte sera lancé bientôt. **Date limite** (résumé) : 15 mars 2006. **Contact** : ACSUS, acsusinalaska@acsus.org.

CONFÉRENCE INTERNATIONALE SUR L'ŒUVRE DE ROBERT LEPAGE

Le Groupe de recherches et d'études sur le Canada francophone (GRECF), le Birkbeck College, les universités de Londres, de Manchester et de Glasgow organisent cette conférence qui aura lieu du 1 au 3 juin 2006. **Nouvelle date limite** (propositions) : 27 février 2006. La conférence se divisera en trios segments : à Manchester, les 30 et 31 mai : « Practical Workshops on the interdisciplinary work of Lepage »; Londres, à la Canada House, les 1 et 2 juin : « Academic Papers » (20 minutes); Londres, Birkbeck, 3 juin, film et conférence. **Contact** : Dr Aleksandar Dundjerovic (University of Manchester), aleksandar.dundjerovic@manchester.ac.uk. Prière d'indiquer 'Conference: Lepage' dans la section Objet de votre message.

LES RAPPORTS RÉCIPROQUES ENTRE L'ACADIE ET LA FRANCOPHONIE NORD-AMÉRICAINE ET MONDIALE

L'Association internationale des études acadiennes et le Groupe de recherche sur les rapports Acadie, France, Québec lancent un appel de communication pour un colloque qui aura lieu dans le cadre de l'ACFAS, les 18 et 19 mai 2006 à l'Université McGill. L'Acadie, comme toutes les petites communautés non étatiques, est confrontée à la question de sa reconnaissance au niveau national et international. Elle doit, d'une part, trouver les moyens de préserver et développer une identité propre sans le secours d'un état gouvernemental exclusif dans les conditions difficiles de forte pression de cultures autres soutenues par des moyens beaucoup plus imposants que les siens; d'autre part, elle doit aussi s'ouvrir aux cultures et communautés nationales et internationales auprès desquelles elle cherche reconnaissance et légitimité. L'existence et le développement de l'Acadie sont donc étroitement liés à sa capacité de gérer efficacement les échanges réciproques avec des cultures beaucoup plus fortes du point de vue démographique, politique, économique et symbolique. Ce colloque se propose d'examiner quelques aspects des échanges et des rapports entre l'Acadie et les autres cultures, plus particulièrement avec celles de la francophonie nord-américaine et mondiale. Sur son continent d'implantation, l'Acadie entretient des relations particulièrement déterminantes avec le Québec qui constitue le centre le la production culturelle en langue française et l'instance principal de légitimation de cette production. Peut-on parler dans le cas des relations Acadie/Québec et Québec/Acadie de relations centre/périphérie? Par rapport aux autres îlots de la francophonie nord-américaine, l'Acadie occupe-t-elle un statut égalitaire ou dominant? Comment la situation de chacun d'eux peut-elle se comparer à l'Acadie et vice-versa? De même, par rapport à la francophonie mondiale, peut-on trouver dans ses diverses représentations européennes, africaines ou antillaises des voies d'explication qui puissent éclairer le rapport au monde de l'Acadie? Comment l'Acadie parle-t-elle des autres francophones? Comment la francophonie parle-t-elle de l'Acadie? De la manière la plus générale, ce colloque voudrait se pencher sur le mode d'existence mondiale des petites communautés et sur leurs possibilités réelles d'exercer une influence à ce niveau, en examinant plus particulièrement l'exemple de l'Acadie et des rapports réciproques qu'elle entretient avec l'Autre francophone. À l'ère de la mondialisation, l'exiguité relative, qui caractérise l'Acadie comme elle caractérise d'autres aires de la francophonie, ne peut être assumée dans l'isolement, mais doit être dépassée dans un rapport au monde où paradoxalement l'altérité nourrit l'identité. Comment peut-on en Acadie et ailleurs maintenir cet équilibre précaire? Comment une petite communauté comme l'Acadie peut-elle contribuer à établir les valeurs universelles d'aujourd'hui? Ainsi toute étude examinant des échanges effectifs, dans un sens ou dans l'autre, entre l'Acadie et une autre partie de la francophonie, ou établissant des comparaisons entre la situation acadienne et les situations des autres communautés francophones sera jugée pertinente par rapport à l'objet de ce colloque. Toutes les disciplines des arts et des lettres, des sciences humaines et des sciences sociales et de l'éducation peuvent apporter des réponses spécifiques aux interrogations soulevées en les considérant d'un point de vue historique ou contemporain. **Date limite** : 15 février 2006. **Contact** : Marie-Linda Lord, Université de Moncton, Moncton, N.-B. E1A 3E9. Tél. : (506) 858-4048. Courriel : lordml@umoncton.ca.

ÉMIGRATION MAROCAINE AU CANADA : MOBILES, REPRÉSENTATIONS ET CONTRAINTES

L'Université Mohamed Premier d'Oujda, la Faculté des Sciences Juridiques, Économiques et Sociales, le Centre d'études canadiennes d'Oujda (CECO), la Chaire UNESCO de la culture de la Paix et la CERIM Organisent les 30 et 31 mars 2006 ce colloque international. Parmi les nouvelles destinations de l'émigration marocaine, c'est le Canada qui occupe une place de choix puisque, dans ce pays, la communauté marocaine a rapidement atteint le

chiffre de 100 000 personnes. Ainsi, le « rêve canadien » prend des dimensions phénoménales au Maroc qui tend à devenir l'un des pays abritant et émettant le plus fort contingent de candidats à l'émigration à destination de Canada. En particulier, l'engouement des Marocains pour le Québec a atteint des dimensions « incroyables ». Les axes de recherche proposés pour ce colloque sont : I) Mobiles de l'émigration au Canada; II) Représentation du Canada dans l'imaginaire des candidats à l'émigration; III) Profil du candidat à l'émigration; IV) Démarches entreprises et voies explorées en vue de réaliser le rêve de l'émigration; V) Contraintes qui se dressent face au projet d'émigrer au Canada. Les détails sont disponibles depuis le site de l'AIÉQ (que l'on remercie en passant) au http://www.aieq.qc.ca/bulletins/janv06/maroc.pdf.

ASSOCIATION DES JEUNES CHERCHEURS EUROPÉENS EN LITTÉRATURE QUÉBÉCOISE

Ce colloque aura lieu à Venise, les 23 et 24 novembre 2006 en « Hommage à Franca Marcato Falzoni », avec le parrainage du "Dipartimento di Studi Linguistici e Letterari Europei e Postcoloniali" de l'Université Ca' Foscari de Venise, et la contribution du CISQ – Centro Interuniversitario di Studi Quebecchesi. Si vous désirez participer, vous pouvez proposer une communication de 20 minutes portant sur vos recherches : puisque l'objectif de ces Colloques est de promouvoir les travaux des jeunes chercheurs, l'AJCELQ n'impose aucun thème particulier. Il suffit donc que les communications portent sur un auteur, un courant, une thématique ou un texte faisant partie de la littérature québécoise. **Date limite** : 28 février 2006, un résumé de votre communication (250 mots), accompagné d'un curriculum vitæ abrégé comprenant adresse, numéro de téléphone et adresse de courrier électronique. **Contact** : Lucie Picard (lucie.picard@ajcelq.org) ou bien à Cristina Minelle (cristina.minelle@ajcelq.org). Site Internet : www.ajcelq.org.

STAGES POUR DIPLÔMÉS OU POSTDOCTORAUX EN HISTOIRE ORALE / PUBLIQUE

Le Département d'histoire de l'université Concordia (Montréal) offre deux stages d'une valeur 8000$. Les candidats retenus devront poursuivre un projet de recherche dans le domaine de l'histoire orale / publique. Les propositions axées sur l'expérience de la classe ouvrière au Canada et/ou au États-unis sont les bienvenues. **Date limite** : 1 février 2006. **Contact** : Steven High, Canada Research Chair in Public History, Department of History, Concordia University, 1455, boul. de Maisonneuve Ouest, Montréal, Qc, H3G 1M8. Tél. : (514) 848-2424, poste 2413. Courriel : shigh@alcor.concordia.ca.

QUESTION DE NATIONALISME

La maison d'édition Ashgate lance une nouvelle collection intitulée « Issues in Nationalism » et est à la recherche de manuscrits. On y examinera l'attention renouvelée que l'on porte au nationalisme, surtout en ce qui a trait à des sujets comme l'identité culturelle, les frontières qui séparent les groupes et leurs significations politique, sociale et historique, et surtout selon diverses disciplines et traditions théoriques. Les propositions doivent comprendre un énoncé de l'objectif et du bien-fondé, des détails sur les chapitres, CV, deux chapitres, le marché possible et date de complétion. **Contact** : Series Commissioning Editor, Kirstin Howgate: khowgate@ashgatepublishing.com) ou Series Editor Hudson Meadwell, McGill University (email: hudson.meadwell@mcgill.ca).

RESSOURCES

DES CARTES GÉOGRAPHIQUES DE TOUS GENRES

Le site Web de l'Atlas du Canada fournit le recueil de cartes et l'information reliée au Canada les plus riches, dynamiques et complets qui soient disponibles dans l'Internet, et accessibles aux utilisateurs grâce à des outils efficaces et intuitifs. Visiter le http://atlas.gc.ca.

BIBLIOGRAPHIE EN HISTOIRE ENVIRONNEMENTALE CANADIENNE

Une subvention du Fonds canadien pour l'innovation a permis la réalisation de cette bibliographie qui comprend plus de 25 000 notices, un thésaurus spécifique à l'histoire environnementale canadienne et l'indexation de plus 15 000 références. L'adresse est http://www.cieq.uqtr.ca/fci_hec/index.php. **Contact** : Stéphane Castonguay, Stephane.Castonguay@uqtr.ca; Chaire de recherche du Canada en histoire environnementale du Québec, Université du Québec à Trois-Rivières, C.P. 500, Trois-Rivières, Québec, Canada, G9A 5H7.

CANADIANIZING THE CURRICULUM WORKSHOP

Cet atelier pour développer des cours en études canadiennes qui aura lieu les 27 et 28 janvier 2006 est parrainé par le cente d'études canadiennes du « University System of Georgia », le « Mid-Continent Consortium for International Education » et la « University of Tennessee at Chattanooga ». **Contact** : hnicol@westga.edu

(inscription). Site Web : http://canada.gcsu.edu.

NOUVEAU SITE WEB DE LA REVUE « SCIENTIA CANADENSIS »

Cette revue a changé d'adresse Internet. On y retrouve les tables des matières, les directives aux auteurs, etc. **Contact** : jean-francois.auger@gersulp.u-strasbg.fr. Web : www.cstha-ahstc.ca/scientia_canadensis/english/home.htm.

NOUVELLES D'INTERET GENERAL

LES INNU : TRADITION ET IMAGINATION DU FUTUR

Séance canadienne du Congrès International des américanistes qui aura lieu à Perugia (Italie) du 4 au 7 mai 2006. Le peuple Innu (Montagnais/Naskapi) du Québec et du Labrador canadien a survécu aux fortes pressions historiques. Assimilation forcée, épidémies et marginalisation ont marqué gravement les quatre siècles de domination européenne. Ces dernières décennies, des bases militaires et d'autres dévastations de l'environnement ont menacé sérieusement l'existence des communautés natives. Néanmoins les Innu font face au futur et prennent de nouvelles ressources de leur tradition orale. La session proposée veut recueillir les témoignages de cette résistance et le défi d'imaginer le futur, permettant aux Innu et à ceux qui les ont appuyés de s'exprimer. C'est ainsi que les portes s'ouvrent aux conférences des représentants Innu, story-tellers, traditionalistes, artistes, investigateurs et anthropologues qui ont vécu avec les Innu dans leurs communautés, ou bien des littéraires qui ont valorisé leur tradition orale et écrite. **Date limite** : 31 janvier 2006. Pour tous les normes d'inscription: www.amerindiano.org. Contact : Francesco Spagna, immram62@yahoo.it.

LE FÉDÉRALISME, LE QUÉBEC ET LES MINORITÉS FRANCOPHONES DU CANADA – RAPPEL

Colloque du Centre de recherche en civilisation canadienne-française et de la Chaire de recherche sur la francophonie et les politiques publiques de l'Université d'Ottawa qui aura lieu du 9 au 11 mars 2006 à l'Université d'Ottawa. Info Web : http://www.sciencessociales.uottawa.ca/crfpp/fra/activites.asp.

QUELLE EUROPE? MULTICULTURALISME, MIGRATION, COMMUNAUTÉ POLITIQUE ET L'EXEMPLE DU CANADA

Conférence de l'Association d'études sur la Communauté européenne - Canada qui aura lieu à Victoria, Canada, les 19 et 20 mai 2006. L'Europe traverse des changements fondamentaux et vitaux, et fait face à de nouveaux enjeux. Le futur de la convention constitutionnelle, l'élargissement en 2004 à 10 pays et les négociations avec quatre nouveaux membres créent des controverses sans précédents. Ces défis qu'affronte la gouvernance de l'Europe incluent aussi (1) les grands nombres de migrants internes et extérieurs à l'Europe, (2) les différences sociales et culturelles entre peuples européens, (3) l'importance géostratégique et les intérêts des Etats de l'Europe élargie, (4) les nouveaux mécanismes de prise de décision dans le domaine de la Justice et des Affaires Intérieures, (5) la nécessité de politiques qui prennent en compte le développement des économies de la Chine et de l'Inde, et finalement les relations avec les nouveaux pouvoir dans le monde. **Date limite** : 31 janvier 2006. Si vous souhaitez participer, veuillez envoyer par courriel votre curriculum vitae, et une page résumant votre proposition d'exposé aux deux responsables scientifiques du programme de la conférence, Madame Edelgard Mahant (Mahant@glendon.yorku.ca), et Monsieur Emmanuel Brunet-Jailly (ebrunetj@uvic.ca).

UNE HISTOIRE AU QUOTIDIEN

59e Congrès de l'Institut d'histoire de l'Amérique française qui aura lieu du 19 au 21 octobre 2006 à l'Université du Québec à Montréal. Au-delà de l'analyse des grandes structures, des cadres idéologiques de pensée, des mouvements politiques de rupture, une histoire aux ambitions autres a été imaginée. Une histoire par le bas, plutôt qu'une histoire du point de vue des élites, une histoire qui n'aurait pas honte de se déclarer « petite » par rapport aux prétentions de la grande. Une histoire au rythme plus ou moins routinier du temps vécu au quotidien. Une histoire aussi de l'intime et des émotions de tous les jours, loin (semble-t-il) des grands mouvements de l'histoire. C'est cette dimension de notre passé comme objet que nous voudrions examiner lors de ce congrès. Il s'agit à la fois d'examiner les implications théoriques, heuristiques et méthodologiques de cet angle d'approche de l'histoire, tout en explorant ses multiples dimensions. Parmi les aspects potentiellement touchés par ce thème, mentionnons, sans prétention d'exhaustivité, les suivants : La consommation; le travail domestique; les rituels du quotidien, tant en matière d'organisation matérielle qu'en termes symboliques (rituels religieux ou de sociabilisation, par exemple); les habitudes, les routines, les temps répétitifs du quotidien; les rites du travail; le monde du voisinage; l'envers du travail quotidien: les loisirs et les formes du repos; les objets, formes architecturales et paysages constitutifs du quotidien; le monde de l'intime et des émotions. **Date limite**

(propositions) : 31 mars 2006. **Contact** : Alain Beaulieu, Département d'histoire, Université du Québec à Montréal, C.P. 8888 - Succ. Centre-Ville, Montréal, QC H3C 3P8. Courriel: beaulieu.alain@uqam.ca. Télécopieur: (514) 987-7813.

LF MANUEL SCOLAIRE D'ICI ET D'AILLEURS, D'HIER À DEMAIN

Le colloque international qui aura lieu du 11 au 14 avril 2006 à la Bibliothèque nationale du Québec (475, boul. De Maisonneuve Est, Montréal) et à l'Université du Québec à Montréal (405, rue Sainte-Catherine Est). Les détails sont disponibles au http://www.unites.uqam.ca/grem/colloque/index.html.

OLD ECONOMY REGIONS IN THE NEW ECONOMY: A NORTH/SOUTH DIALOGUE ON SOCIAL, CULTURAL AND ECONOMIC ISSUES

Conférence qui aura lieu les 24 et 25 mars 2006, à Thunder Bay, Ontario. L'appel (en anglais) est affiché au http://www.oldeconomyneweconomy.ca/. **Date limite** : 15 janvier 2006. **Contact** : Professor Thomas Dunk, Department of Sociology, Lakehead University, 955 Oliver Rd., Thunder Bay, Ontario P7B 5E1. Courriel : tdunk@lakeheadu.ca; ou Professor Bruce Muirhead, Department of History, Lakehead University, 955 Oliver Rd., Thunder Bay, Ontario P7B 5E1. Courriel : bmuirhea@tbaytel.net.

MOVING TOWARDS JUSTICE: LEGAL TRADITIONS AND ABORIGINAL AND CANADIAN JUSTICE

La « First Nations University of Canada » et le Saskatchewan Institute of Public Policy tiennent cette conférence à Regina, Saskatchewan. **Contact** : sipp@uregina.ca. Les détails sont affichés au http://www.uregina.ca/sipp.

TRANSFORMATIONS: THE ATLANTIC WORLD IN THE LATE SEVENTEENTH CENTURY

Conférence qui aura lieu à l'université Harvard du 30 mars au 1 avril 2006. **Contact** : pdenault@fas.harvard.edu. Pour plus d'information : http://www.fas.harvard.edu/~atlantic/trans06.html.

TRANSATLANTIC CONFLICT AND CONSENSUS: CULTURE, HISTORY, AND POLITICS

Le « Maastricht Center for Transatlantic Studies » tient cette conférence du 25 au 28 octobre 2006. **Contact** : tschorn@usd.edu. Des détails se trouvent au www.transatlanticstudies.org.

NORTH ATLANTIC FISHERIES HISTORY CONFERENCE

Conférence qui aura lieu à Bremerhaven (Allemagne) du 7 au 11 août 2006. **Contact** : heidbrink@dsm.de.

LITERATURES: FROM TEXT TO HYPERTEXT

Conférence internationale organisée par le « Committee on Comparative Literature in the Digital Age » de la « International Comparative Literature Association » et le « Literaturas Espanolas y Europeas del Texto al Hipertexto » qui aura lieu du 21 au 23 septembre 2006, à la Universidad Complutense de Madrid, Espagne. Des détails sont disponibles au http://www.ucm.es/info/leethi/seminario/index.htm.

NEW HORIZONS IN TRANSLATION STUDIES

Conférence qui aura lieu les 11 et 12 mai 2006, à la Haceteppe University, Ankara, Turquie. Les themes principaux sont la théorie de la traduction; l'histoire de la traduction; le critique de la traduction; la traduction littéraire; la pratique et la théorie l'interprétation; et le marché. La conférence se tiendra en français, en anglais et en turque. **Contact** : Elif Ersozlu au eersozlu@hacettepe.edu.tr. Web : http://www.mutercim-tercumanlik.hacettepe.edu.tr/.

SOVEREIGNTY, SECESSION AND THE RIGHT TO SELF-DETERMINATION

Atelier international qui aura lieu les 15 et 16 juin 2006, au « International Institute for the Sociology of Law » à Oñati en Espagne. **Date limite** : 31 janvier 2006. **Contact** : ekai@berkeley.edu. Web : http://www.iisj.es.

Volume 6, Number/Numéro 01, 20-01-06